OFAJ
DFJW

Deutsch-französische Fortbildungen für Lehrer

Deutsch-französische Schulpartnerschaften bereichern durch Sprachenlernen im Tandem

Avignon, vom 23. – 28. Oktober 2016

Tandem in allen möglichen Sprachkombinationen erfreut sich großer Beliebtheit und ist inzwischen als Sprachlernmethode fest etabliert – egal ob an Hochschulen oder in den vom DFJW unterstützten Ferienkursen. Im Schulaustausch hingegen wird diese Lernform bislang kaum angewendet, obwohl gerade dieser ideale Voraussetzungen für das Lernen im Tandem bietet.

Um den Tandem-Ansatz auch im Schulaustausch zu etablieren, bietet das DFJW eine Fortbildung mit dem Titel: **„Deutsch-französische Schulpartnerschaften bereichern durch Sprachenlernen im Tandem"** an. Diese findet vom **23. – 28. Oktober 2016 in Avignon** statt. Sie richtet sich an Französischlehrer aus Deutschland und Deutschlehrer aus Frankreich. Teilnehmer, die eine Partnerschule im anderen Land haben und gemeinsam mit einem Kollegen von der Partnerschule an der Fortbildung teilnehmen, werden bevorzugt berücksichtigt. Die Arbeitssprachen sind Deutsch und Französisch.

Die Fortbildung führt Sie theoretisch und praktisch in die Prinzipien der Tandem-Methode ein. Sie erfahren, wie Sie Ihre Schüler dabei unterstützen können, gemeinsam im deutsch-französischen Tandem mit- und voneinander zu lernen und dabei abwechselnd die Rolle des muttersprachlichen Experten zu übernehmen, der erzählt, erklärt, verbessert und hilft, und andererseits die Rolle des Lerners der Fremdsprache, der aktiv zuhört, nachfragt, wiederholt und anwendet. Die Fortbildung thematisiert auch die veränderte Rolle des Lehrers in diesem autonomen Lernprozess.

Als Teil einer deutsch-französischen Gruppe probieren Sie selbst verschiedene Tandemaktivitäten aus und reflektieren anschließend, wie sich diese im Rahmen Ihrer Schulpartnerschaft anwenden lassen – egal ob über E-Mail-Tandems, während der Begegnung selbst oder im Rahmen eines gemeinsamen deutsch-französischen Projekts.

Die Eigenleistung der Teilnehmer beträgt **60 €**. Darin enthalten sind die Unterbringung im Doppelzimmer mit Vollpension, die Seminargebühren sowie das Arbeitsmaterial vor Ort. Es besteht die Möglichkeit, im Anschluss einen pauschalen Zuschuss zu den Fahrtkosten beim DFJW zu beantragen. Die Anreise erfolgt am ersten Seminartag bis 17 Uhr, die Abreise am letzten Tag nach dem Frühstück. **Die Anwesenheit der Teilnehmer wird für die Gesamtdauer des Seminares vorausgesetzt.**

Anmeldungen unter http://www.dfjw.org/anmeldeformular-deutsch-franzoesische-lehrerfortbildungen **Anmeldeschluss ist der 10. September 2016.** Die Anzahl der Teilnehmerplätze ist begrenzt. Wir teilen Ihnen Mitte September mit, ob Ihre Bewerbung berücksichtigt werden konnte.

Kontakt: Christiane Behling, behling@dfjw.org, Tel.: 030 288 757 28

51 rue de
l'Amiral-Mouchez
75013 Paris
Tél.: +33 1 40 78 18 18
www.ofaj.org

Molkenmarkt 1
10179 Berlin
Tel.: +49 30 288 757-0
www.dfjw.org